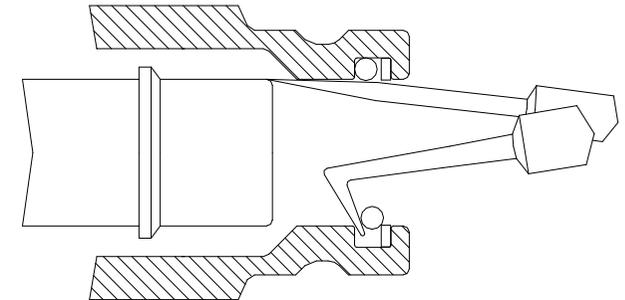
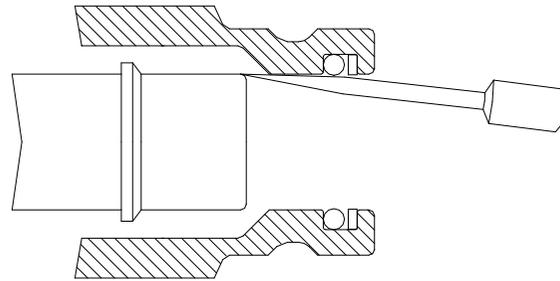
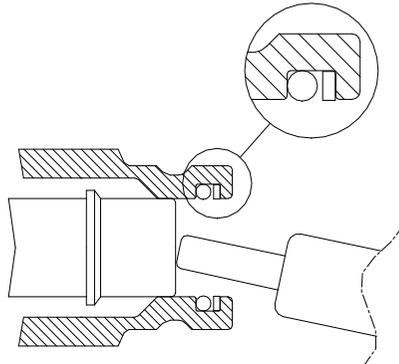


**I**  
**GB** **ISTRUZIONI D'USO**  
**USE INSTRUCTIONS**

**SOSTITUZIONE O-RING e ANTIESTRUSIONE MASCHI FLAT FACE**  
**O-RING SEAL AND BACK-UP RING REPLACEMENT FOR FLAT FACE MALE COUPLINGS**

MOD. 140216



**I** SERRARE L'INNESTO MASCHIO IN MORSA.  
ARRETRARE LA VALVOLA USANDO UN ATTREZZO NON  
APPUNTITO.  
SI CONSIGLIA DI UTILIZZARE LO SPECIFICO KIT DI ATTREZZI  
CODICE KIT UT2PO.

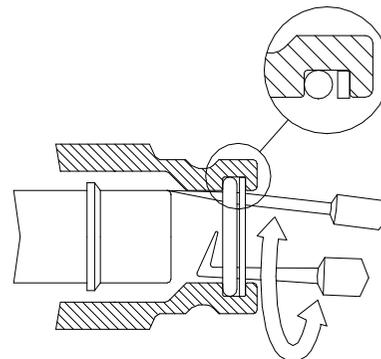
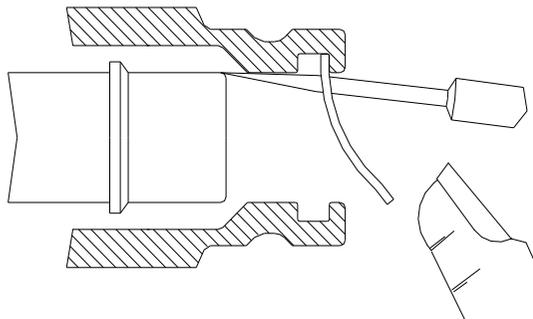
**GB** FIT THE MALE COUPLING IN A VICE.  
PULL BACK THE VALVE BY USING A NOT SHARPENED TOOL.  
IT IS ADVISABLE TO USE THE SPECIFIC TOOLS, KIT CODE KIT  
UT2PO.

UTILIZZANDO UNA PUNTA DA SEGNO MANTENERE ARRETRATA LA  
VALVOLA.

KEEP PULLED BACK THE VALVE BY USING A SIGN POINT.

ESTRARRE LA GUARNIZIONE O-RING  
E L'ANELLO ANTIESTRUSIONE DANNEGGIATI.

REMOVE THE DAMAGED O-RING SEAL AND BACK-UP RING.



**I** DOPO AVER PULITO ACCURATAMENTE LA SEDE, INSERIRE  
L'ANELLO ANTIESTRUSIONE FORNITO NEL KIT.

**GB** ONCE HAVING CLEANED THE SEAT, INSERT THE BACK-UP RING.

DOPO AVERLA OPPORTUNAMENTE LUBRIFICATA, INSERIRE LA  
GUARNIZIONE O-RING, FORNITA NEL KIT, NELLA POSIZIONE INDICATA  
IN FIGURA.  
ASSICURARSI CHE O-RING E ANTIESTRUSIONE SIANO BEN ASSESTATI  
NELLA LORO SEDE.  
LIBERARE INFINE LA VALVOLA.

ONCE HAVING LUBRICATED THE O-RING SEAL, INSERT IT AS SHOWN IN  
THE PICTURE.  
ENSURE THAT COMPONENTS ARE WELL ARRANGED IN THEIR SEAT.  
THEN RELEASE THE VALVE.



LE OPERAZIONI DI RICAMBIO / MANUTENZIONE SONO DA ESEGUIRE IN CONDIZIONI DI MASSIMA SICUREZZA, QUINDI IN ASSENZA DI PRESSIONE.  
MAINTENANCE OPERATIONS HAVE TO BE PERFORMED UNDER MAXIMUM SAFETY CONDITIONS, WITHOUT PRESSURE IN THE COUPLINGS.